

# St. Elizabeth of Hungary

## CATHOLIC PARISH



Mailing Address: P.O. Box 665, Raeford, N.C. 28376

Web: <http://www.stelizabethofhungaryraefordnc.org>

Office Email: [st.elizabeth.of.hungary@sehrcc.org](mailto:st.elizabeth.of.hungary@sehrcc.org)

Office: 910-875-8803

**Parish Priest..... Fr. Edison Urrego**

**Office Administrator (communications).....Isabel Poland**  
**communications@sehrcc.org**

**Office Administrator.....Daisha Freeman**

**Director of Faith Formation .....Sherry Godoy**  
**faith.formation@sehrcc.org**

**Pastoral Assistant .....Vilma Panas**

**R.C.I.A. Coordinator.....TJ Freeman**

**Coordinadora de R.I.C.A. ....Verenice Moctezuma**

**Pastoral Care of the Sick.....Marilu Rivera**

### THE COMMEMORATION OF ALL THE FAITHFUL DEPARTED LA CONMEMORACIÓN A LOS FIELES DIFUNTOS

NOVEMBER 2, 2025 ~ 2 de NOVIEMBRE del 2025

### OFFICE HOURS/HORAS DE OFICINA

Tuesday/Martes: 10:00 A.M. - 4:00 P.M., WEDNESDAY/MIÉRCOLES: 8:00 A.M. - 2:00 P.M.,  
Thursday/Jueves: 8:00 A.M. - 4:00 P.M., Friday/Viernes: 8:00 A.M. - 2:00 P.M.

### CONFESSIONS/CONFESIONES

Wednesday/Miércoles 5:00 P.M.-6:00 P.M.,

Thursday/Jueves 6:00 P.M.- 6:50 P.M.,

Saturday/Sábado 3:30 P.M. - 4:30 P.M.

Also scheduled by appointment. *Cualquier otra hora con cita previa.*

### SACRAMENT OF THE ANOINTING OF THE SICK

Please call Fr. Edison at the parish office for reception of this Sacrament before surgery, during a hospital stay or serious illness.

### SACRAMENTO DE LA UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

*Por favor llamar a Padre Edison a la oficina de la parroquia para recibir este sacramento antes de la cirugía, durante una hospitalización o enfermedad grave.*

### PASTORAL ASSISTANT

For assistance with baptism, weddings and quinceñeras, please contact Mrs. Vilma Panas at 910-249-9834

### ASISTENTE PASTORAL

*Para asistencia con bautizos, bodas y quinceñeras, Por favor, póngase en contacto con la Sra. Vilma Panas al 910-249-9834*

### PASTORAL CARE OF THE SICK

Any request for Pastoral care, please contact Marilu Rivera at 910-797-6394  
Communion to homebound, visitation from a Priest for Confession or Anointing of the sick.

### PASTORAL DE LOS ENFERMOS

*Cualquier solicitud de atención pastoral, favor de comunicarse con Marilu Rivera al 910-797-6394 Comunión a los confinados en casa, visita de un Sacerdote para la Confesión o Unción de los enfermos.*



## Mass Schedule Horario de Misa

### SUNDAY MASS MISA LOS DOMINGOS

*Sábado Misa Vigilia en Ingles*  
Saturday Vigil Mass English 5:00 P.M.

*Misa en Español*  
Spanish Mass..... 8:30 A.M.

*Misa en Ingles*  
English Mass..... 11:30 A.M.

*Misa en Español*  
Spanish Mass..... 1:30 P.M.

### WEEKLY MASS MISA DURANTE LA SEMANA

#### English Mass /Misa en Ingles

Monday No Mass/Misa

Tuesday, Thursday 11:30 A.M.  
and Friday

Wednesday 6:30 P.M.

#### Spanish Mass /Misa en Español

Martes y Jueves 7:00 P.M.



### Stewardship Report for October 26, 2025

Offertory **needed** for the week.....\$4,231.00  
Offertory **received** for the week.....\$4,563.50  
Online .....\$231.59  
Donations.....\$717.54  
Budget Deficit.....\$2,204.13

#### Capital Improvement Totals

Total Funds Received.....\$83,037.19  
Cost of Sanctuary Renovations.....-\$12,406.48  
Cost of Floor & Paint.....-\$45,258.86  
Total Cost of Project.....\$57,665.34  
Remaining Balance.....\$25,371.85

*Thank you for your gifts and continued support to the parish. May God continue to bless all of you.*

*Gracias por sus regalos y apoyo continuo a la parroquia. Que Dios los siga bendiciendo a todos.*

There will be Anointing of the Sick on Thursday, **November 6** at the 11:30 am English Mass and at the 7:00 pm Spanish Mass. Please sign up on the list located near the office.



*Habr  Unci n de los Enfermos el Jueves, 6 de **Noviembre** en la Misa de Inglés a las 11:30 am y en la Misa de Español a las 7:00 pm. Inscr base en la lista ubicada cerca de la oficina.*

The **First Friday** Mass for devotion to the **Sacred Heart of Jesus**, in **English** is on **November 7** at 11:30 am, followed by a Holy Hour and Benediction. And in **Spanish** at 7:00 pm, followed by a Holy Hour and Benediction.

*La Misa del **Primer Viernes** por la devoción al **Sagrado Corazón de Jesús** en **Inglés** es el **7 de Noviembre** a las 11:30 am, seguida de una hora santa y bendición y en **Español** a las 7:00 pm, seguida de una Hora Santa y Bendición.*

A **Safe Environment Training** class will be held here at our parish on Saturday, **November 8th** from 12:00pm - 4:00pm.

This is the safe environment training that is required for all clergy, employees and those in leadership positions with children and youth. This session is for either initial safe environment training or for those needing the annual renewal.

**\*Please sign up on the sheet located near the office for the upcoming class.**



### READINGS FOR THE WEEK

**Monday:** Rom 11:29-36; Lk 14:12-14  
**Tuesday:** Rom 12:5-16; Lk 14:15-24  
**Wednesday:** Rom 13:8-10; Lk 14:25-33  
**Thursday:** Rom 14:7-12; Lk 15:1-10  
**Friday:** Rom 15:14-21; Lk 16:1-8  
**Saturday:** Rom 16:3-9, 16, 22-2; Lk 16:9-15  
**Sunday:** Ez 47:1-2, 8-9, 12; Cor 3:9-11, 16-17; Jn 2:13-22

### Sanctification of Priests/ Santificaci n de los Sacerdotes

Please pray for our Priest and Seminarians by name or you may request a Mass to be celebrated in honor of their Birthday or Anniversary. We have shared a list of all the Priests and Seminarians with October Birthdays or Anniversaries on the Bulletin board located near our office. If you wish to have a Mass celebrated, please visit our office to schedule a date.

*Por favor, oren por nuestros sacerdotes y seminaristas, nombrándolos por su nombre, o pueden solicitar una Misa en honor a su cumpleaños o aniversario. Hemos compartido una lista de todos los sacerdotes y seminaristas que cumplen años o aniversario en octubre en el tablón de anuncios cerca de nuestra oficina. Si desean que se celebre una Misa, por favor, visiten nuestra oficina para programar una fecha.*

Join us in celebrating the All souls Novena with a Bilingual Mass on Monday, **November 3rd** and Monday, **November 10 at 6:30 pm.**

*Únase a nosotros para celebrar la Novena de Todos los Santos con una Misa Bilingüe el Lunes **3 de Noviembre** y el Lunes **10 de Noviembre a las 6:30 pm.***

### Hours of Adoration for the Blessed Sacraments & Confessions/ Horas de Adoración a los Sant simos Sacramentos y Confesiones:

#### **Wednesday/Miércoles:**

5:00 pm - 6:00 pm - Holy Hour & Confession/  
Hora Santa & confesiones

#### **Thursday/Jueves:**

4:00 pm - 7:00 pm - Devotion to the Eucharist/  
Devoción al Santísimo

6:00 pm - 6:50 pm - Confession/confesiones

#### **Friday/Viernes:**

4:00 pm - 6:00 pm - Devotion the Eucharist/  
Devoción al Santísimo

#### **Saturday/Sabado:**

3:30 pm - 4:30 pm - Confession/ confesiones

# ALL SOULS DAY *WITH NINE DAY NOVENA* DÍA DE TODOS LOS FIELES DIFUNTOS *CON NOVENA*

Together let us Pray for our deceased brothers and sisters.  
Juntos oremos por nuestros hermanos y fallecidos.



"REQUIEM AETERNAM DONA EIS DOMINE ET LUX PERPETUA LUCEAT EIS"  
AMEN

|                               |                          |                               |                           |
|-------------------------------|--------------------------|-------------------------------|---------------------------|
| Vicente Barria                | Hercilia Barria          | Yolanda Fisher                | Ismael Rosillo            |
| Isaias Rosillo                | Rush Limbaugh            | Marta Maria Rodriguez         | Jorge Asencio Sr.         |
| Jorge Asencio Jr.             | Jorge Luis Asencio       | Jorge Ivan Asencio            | Angela Gonzalez           |
| Cesario Rodriguez Sr.         | Cesario Rodriguez Jr.    | Pascuala Figueroa             | Josefa Vega               |
| Miguel Rodriguez              | Antonia Rodriguez        | Fred Valente                  | Richetta Valente          |
| Leonard Valente               | Ann Valente              | Freddy Valente                | Joseph & Carol Bennedetto |
| Pasquale Pilotti              | Mildred Pilotti          | Sylvia Pilotti                | Donald Rubino             |
| Carmella Rubino               | Felix & Ofilia DeLaGarza | Bernard & Ruth Colbert        | Santiago Lopez            |
| Teresa Lira                   | Ricarda Lopez            | Maxsino Lopez                 | Artemio Licona            |
| Agustina Sosa                 | Nolberto Licona          | Nicolas Licona                | Marino Guzman Rivera      |
| Elefego Guzman Carranza       | Rita Avila Monrroy       | Alicia Rivera Avila           | Carmen Rodriguez          |
| Tranquilino Rodriguez         | Hector Figueroa          | Sonia Figueroa                | Norberto Figueroa         |
| Mildred Rodriguez             | Casimiro Velasquez       | Carmen Rita Ramos             | Raymundo Hernandez        |
| Catarino escobar              | Cipriano Escobar         | Josefina Morales              | Juanita Alvarez-Ventura   |
| Jesus Rivera                  | Antonio Rivera- Alvarez  | Sergio Rivera-Alvarez         | Juan Rivera-Alvarez       |
| Diego Toj guarcas             | Marta toj Calel          | Gregoria Anguiano             | Elena Gonzalez            |
| Jose de Jesus Delgado Sanchez | Juan Saldaña Ramos       | Jose Antonio Gonzalez Saldaña | Agustin Saldaña Candelas  |
| Aurelia Ramos Lopez           | Maria Gil                | Adriano Gonzalez              | Roberto Pinzon            |
| Dorila Gonzalez               | George Parker Sr.        | Josephine Parker              | George Parker jr.         |
| Joseph Parker                 | Martina Pelaro           | Flora Pelaro                  | Matilde Ramos             |
| Anabel Ramos                  | Marito Pelaro            | Michael Locsin                | Jocelyn Pelaro            |

# ALL SOULS DAY WITH NINE DAY NOVENA DÍA DE TODOS LOS FIELES DIFUNTOS CON NOVENA

Together let us Pray for our deceased brothers and sisters.

Juntos oremos por nuestros hermanos y fallecidos.

|                              |                             |                             |                                     |
|------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|-------------------------------------|
| Leilani Pelaro               | Charles Bailey              | Fred Currie                 | Maricial Hdez Sanchez               |
| Francisco Hdez               | Florentina Sanchez          | Demetrio Jimenez            | Josefina Lazcaro                    |
| Erazmo Hdez                  | Pastora Hdez                | Ana Luz Gomez               | Cristina Cierra                     |
| Carmen N. Negron<br>Santiago | Carmelo Negron<br>Hernandez | Ivan A. Negron<br>Santiago  | Miriam Negron Santiago              |
| Julio Aviles Rabaza          | Felicita Lugo Vega          | Asunción Cordero            | Fidel Rosario                       |
| Norberto Negron Santiago     | Eurania Santiago Guzman     | Matthew Parkins             | Melvin Parkins                      |
| Dorthy Currie                | Pam Gayle                   | Grace Kelton                | Worthy Keltin                       |
| Margret Martin               | Mary Ann Currie             | Lucy Kelton                 | Arthur Kelton                       |
| Anita Pineda Estudillo       | Herminio Barrera Capote     | Marcelina Perez             | Miguel Barrera                      |
| Rufo Barrera                 | Beatriz Capote              | Maria Ngo Loan              | Peter Nguyen Linh                   |
| George & Wife Nooney         | Margarita Rosales           | Angelica Tabla              | Magali Barcenaz                     |
| Lorena Herrera               | Pablo Bravo Aguirre         | Lidobina Bravo Aguirre      | Emilio Buitrago                     |
| Marcelina de Buitrago        | Fidencio Buitrago           | Silverio Buitrago           | Jose Ramos                          |
| Bruno Buynay                 | Christ Anthony Buynay       | Melinda Lejarde             | Berlind Joy Lejarde                 |
| Basilia Ceballos             | Rita Ceballos               | Rafael Lopez                | Pedro Jose Malcano                  |
| Olimpia Nuñez                | Arquimedez Nuñez            | Auristela Nuñez             | Josefina Moran Nuñez                |
| Herman Coleman               | Michael Grazier             | Charles Grazier             | Helen Grazier                       |
| Peter Groesch                | Estelle Groesch             | Maxwell Grazier             | Myra Grazier                        |
| Jim & Donnabel Moore         | Benjamin & Ruth Lawson      | Jose Angel Torres<br>Moreno | Reinaldo Pacheco Pacheco<br>Moreno  |
| Jose Elias Moreno            | Victoria Pacheco            | Ignacio Hilario Ciriaco     | Paula Guzman                        |
| Rosendo Ortiz                | Celsa Nelly Ortiz Guzman    | Modesto Montes              | Milagro Montes Ortiz                |
| Celsa Torres                 | Virgilio Aviles             | Angel Pacheco Arroyo        | Luis Regino Pacheco Arroyo          |
| Erasmo Hernandez             | Marcial Hernandez           | Abran Jimenez               | Marco Antonio Aguilar de la<br>Cruz |
| Daniel Bautista              | Norma Bautista              | Florentino Tolentino        | Manuela Gomez                       |
| Aniceta Valencia             | Julian Gomez                | Darian Ivan Gueta           | Enrique Rivera                      |
| Xavier Rivera                | Altagracia Romero           | Reyna Plata                 | Sylvestre Bodo                      |
| Bernadette Bilegue           | Joel Gaston Kede            | Juliette Bidza              | Polycarpe Aligna                    |
| Siegfried Noah               | Barbare Tigui               | Gregoire Ongono             | Charles Tsala                       |
| Bernadette Ndjogo            | Momy Charles                | Mommy Odette                | Mommy Suzanne                       |
| Enest Claude Messinga        | Moomy Augustine             | Abessolo Christine          | Tobie Bayard Onambebe               |



# ALL SOULS DAY WITH NINE DAY NOVENA DÍA DE TODOS LOS FIELES DIFUNTOS CON NOVENA

Together let us Pray for our deceased brothers and sisters.

Juntos oremos por nuestros hermanos y fallecidos.

|                                 |                                   |                                      |                                 |
|---------------------------------|-----------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------|
| Elizabeth Cromartie<br>Jernigan | Mommy Potchama                    | Mommy Mangayina                      | Grandmother Albertine<br>Ekouda |
| Grandmother Marie Adia          | Victor Edioh                      | Albert Ghislain Ekouda               | Essama Ngono                    |
| Jeffery Huggin                  | Dorothy Taylor                    | Mildred Stephens                     | Donald Stephens                 |
| Dale Stephens                   | Mike Huggins                      | James Stephens                       | Randy Tilford                   |
| Sixta Gomez                     | William Vazquez                   | Efrain Murillo                       | Manuel Murillo                  |
| Cencionia Murillo               | Consuelo Murillo                  | Albaro Hurtado                       | Isabelina Gomez                 |
| Michael Poland                  | Reymundo Martinez                 | Guadalupe Martinez                   | Deshawne Hagar                  |
| Rafael Rodriguez                | Robert Wisner                     | Maria Luisa Villanueva               | Jedidiah Seckinger              |
| Brian Suiter                    | Christopher Suiter                | Caroline King                        | Sebastian Velasquez             |
| Matthew Perez                   | David Dimas                       | Ersan Capan                          | Mitchell Benham                 |
| Feliz Gatica                    | Richard Wiestling                 | Maria Luisa Martinez                 | Francisca Candelas Diaz         |
| David Velasquez                 | Jesus Martinez Espino             | Nicolas Martinez                     | Domingo Morel                   |
| Maria Martinez                  | Nilda Lizardo                     | Marciano Morel                       | Eduardo & Carmelina             |
| For all deceased Priests        | Carlos Jimenez Moralez            | AnaLaura Jimenez<br>Alejo            | Cristobal Alejo                 |
| Abraham Jimenez                 | Reyna Jimenez                     | Sue Knowles                          | Pam Knowles                     |
| Rosario Nuñez                   | Dioscoro Nuñez                    | Janson Nuñez                         | Ricardo Cortes                  |
| Jose Ignacio Quintana           | Ana Paulina de Quintana           | Alicia Soto                          | Pubcio Jose Soto                |
| Gerardo Soto                    | Stella Soto                       | Francisco Roman Pinzon               | Emiliano Reyes Hernandez        |
| Francisca Hernandez R.          | Carmen Reyes Soriano              | Leonor Gil Ramirez                   | Miguel Remigio Galindo          |
| Teresa Bond                     | Angeline Ward                     | Christopher Dogan                    | Brenda Cheek                    |
| Cesareo Ozuna                   | Rafael Regino                     | Vicente Alvarez                      | Eleuterio Martinez              |
| Jennifer Zanches                | Guillermo de la Cruz              | Joaquin Hernandez Sr.                | Josefina Quintana               |
| Gustavo Quintana                | Evangelista Rivera                | Felix Hernandez                      | Rene Hernandez                  |
| Juan L. Hernandez               | Rafael de Jesus Sr.               | Blanca medina                        | Luis Medina Sr.                 |
| Luis Medina Jr.                 | Ana Sanchez                       | Ines Esquilin                        | Isabel Medina                   |
| Jorge Eduardo Panuco<br>Carmona | Luis Francisco<br>Miranda-Ventura | Nayeli Guadalupe Ventura<br>Martinez | Alberto Bernal Gomez            |
| Gregorio Carmona Cadena         | Enriqueta Diaz Salas              | Ivan Garcia                          | Beatriz Garcia                  |
| Ira Jay Trimmer                 | Betty Louise Clark                | Joy Ellen Tester                     | Peter Cesarz                    |
| Faustina Martinez               | Balvina Salazar                   | Gelacia Morales                      | Maria Rivera                    |
| Carlos Martinez                 | Yanet Santos                      | Esteban Rivera Morales               | Donaciono Rivera                |

**ALL SOULS DAY WITH NINE DAY NOVENA**  
**DÍA DE TODOS LOS FIELES DIFUNTOS CON NOVENA**

Together let us Pray for our deceased brothers and sisters.

Juntos oremos por nuestros hermanos y fallecidos.

|                                |                                                |                                |                                     |
|--------------------------------|------------------------------------------------|--------------------------------|-------------------------------------|
| <b>Pablo Martinez</b>          | <b>Tomas Astudillo</b>                         | <b>Juana Morales</b>           | <b>Martina Martinez</b>             |
| <b>Gilberto Negrete Quinta</b> | <b>Seferino Negrete Quinta</b>                 | <b>David Bear Martin</b>       | <b>Victor &amp; Ramona Gonzalez</b> |
| <b>Carlos Gonzalez</b>         | <b>Jose Antonio Gonzalez</b><br><b>Saldaña</b> | <b>Blas Gonzalez</b>           | <b>Aurelia Ramos</b>                |
| <b>Eliborio Saldaña</b>        | <b>Santiago Saldaña</b>                        | <b>Santos Gonzalez</b>         | <b>Sr. Sofonias Cantoran Vargas</b> |
| <b>Sra. Irma Castrejon</b>     | <b>Aurora Hernandez</b>                        | <b>Cornelio Orellana</b>       | <b>Emma Orellana</b>                |
| <b>Josefina Orellana</b>       | <b>Carlos J. Lopez</b>                         | <b>Ketty Anglero</b>           | <b>Albert Stevens</b>               |
| <b>Olga Stevens</b>            | <b>Robert Wiltz</b>                            | <b>Valentin Garcia Morales</b> | <b>Julia Bautista Regina</b>        |
| <b>Juan Santos</b>             | <b>Claudia Garcia</b>                          | <b>Gabino Santos</b>           | <b>Urbano Rivera Reyes</b>          |
| <b>Bacilio Rivera Romero</b>   | <b>Xavier Rivera Monter</b>                    | <b>Santo Hernandez</b>         | <b>Jose Tolentino</b>               |
| <b>Pura Perez</b>              | <b>Souls in Purgatory</b>                      | <b>Leylani M. Luciano</b>      | <b>Maria A. Collazo</b>             |
| <b>Josefina Figueroa</b>       | <b>Perpetua Mojica</b>                         | <b>Agrain Ayala</b>            | <b>Berto Ayala</b>                  |
| <b>Leta Stokes</b>             | <b>Lisa Sneed</b>                              | <b>Ethel Hooker</b>            | <b>Darrell Hooker</b>               |
| <b>Ida Jones</b>               | <b>Aletta Webb</b>                             | <b>Pedro Barrera Macareno</b>  | <b>Luiz Enrique Biarrera Vivar</b>  |



Join us for Our Lady of Guadalupe Raffle. First Prize is a Mac book pro, Second prize is a Rosary made out of silver and third prize is an image of the Blessed Virgen Mary. Raffle tickets will be sold for \$5 each or 5 tickets for \$20.

*Acompáñenos a la rifa de Nuestra Señora de Guadalupe. El primer premio es un MacBook Pro, el segundo premio es un Rosario de plata y el tercer premio es una imagen de la Santísima Virgen María. Los boletos de la rifa se venderán a \$5 cada uno o 5 boletos por \$20.*

### **HELP WANTED**

The 40 hours Devotion to the Eucharist is coming up soon. We are in need of men who can help guard the doors during this event. If you are interested in volunteering, please sign up on the list located near the office.

*Se acerca la Devoción de Cuarenta Horas a la Eucaristía. Necesitamos hombres que puedan ayudar a vigilar las puertas durante este evento. Si le interesa ser voluntario, por favor, inscribise en la lista que se encuentra cerca de la oficina.*

We would like to encourage all of the members of our parish to download **myParish app**. This is a great tool to use for staying up to date on our current and future events at our parish, as well as any types of notifications, for example: liturgical/Mass cancelation due to weather, no faith formation or special announcements. You can download the app by going to: <https://myparishapp.com/download> or you can use the information below ↓

*Nos gustaría recomendar a todos los miembros de nuestra parroquia que descarguen la aplicación **myParish**. Esta es una gran herramienta para mantenerse al día sobre nuestros eventos actuales y futuros en nuestra parroquia, así como cualquier tipo de notificación, por ejemplo: cancelación litúrgica / de misa debido al clima, no haya formación de fe o anuncios especiales. Puede descargar la aplicación yendo a:*

*<https://myparishapp.com/download> o puede usar la información a continuación ↓*

Text APP to 88202 to download our parish app  
Envíe un mensaje de APP al 88202 para  
descargar nuestra aplicación parroquial



Please pray for our parishioners,  
especialmente those asking for prayer



Por favor oren por nuestros  
feligreses, especialmente aquellos que piden oración:

Marilyn Hall; Jerry Hall; Pascuala Aguilar; Belinda De Jesus; Ivette Argandore; Eulogia Barrera; Aaron Cruz; Audaz Lugo; Luz M. Quintana; Luz Dary; Juana Rivera; Wendy Soriano Posadas; Ashelie Zuniga Posadas; Lidia Zavala; Maria Escobar; Hortencia Reyes; Bety Guzman.

### **Project Rachel**

Retreat Weekend. A Journey of Post-Abortive Healing 6:00 pm Friday January 9, 2026 until 1:00 pm Sunday January 11, 2026. The weekend retreat is an opportunity to experience God's love, forgiveness, and compassion in a supportive and confidential environment. Through prayer, discussion, and Living Scripture exercises, participants are able to make their way through the critical steps of post-abortion healing. The sacrament of Reconciliation is available to offer the powerful and loving embrace of Christ, and the retreat concludes with a memorial service and a Mass of Resurrection. Women and men of any faith (non denominational) are welcome. The fee for the weekend is \$350. A \$50 discount is available if payment is received before December 12. This includes overnight lodging on Friday and Saturday, all meals and snacks and retreat sessions and materials. Financial assistance is available. Space is limited. For additional information [\(919\) 852-1021](tel:9198521021) or [project.rachel@raldioc.org](mailto:project.rachel@raldioc.org) [www.rachelnc.org](http://www.rachelnc.org)

### **PROYECTO RAQUEL**

Retiro de fin de semana. Una jornada de sanación después de un aborto 9 al 11 de Enero del 2026, comienza el Viernes 6:00 p.m. y concluye el Domingo 1:00 p.m. El retiro de fin de semana es una oportunidad para experimentar el amor, el perdón y la compasión de Dios en un ambiente solidario y confidencial. A través de la oración, discusiones y ejercicios de citas bíblicas, los participantes podrán caminar a través de los pasos críticos de sanación posaborto. El sacramento de la reconciliación está disponible para ofrecer el poder y abrazo amoroso de Cristo, concluyendo con un servicio conmemorativo y una Misa de Resurrección. Damos la bienvenida a mujeres y hombres de cualquier denominación. La tarifa para el fin de semana es de \$350. Usted tendrá un descuento de \$50, si hace el pago antes del 12 de Diciembre. Esto incluye alojamiento durante la noche del Viernes y Sábado, todas las comidas y meriendas durante el retiro y las sesiones y materiales. Ofrecemos Asistencia financiera. El cupo es limitado. Para más información: [\(919\) 264-5892](tel:9192645892) [project.rachel@raldioc.org](mailto:project.rachel@raldioc.org) [www.rachelnc.org](http://www.rachelnc.org)



## 92 Questions

56. Is there really a Heaven?

Yes, it is the place of eternal happiness with God.

CCC 1023, 1024; 1 Jn 3:2; 1 Cor 13:12; Rev 22:4

57. Can any sin, no matter how serious, be forgiven?

Yes, any sin, no matter how serious or how many times it is committed can be forgiven.

CCC 982; Mt 18:21, 22

58. How can a mortal sin be forgiven?

Through the sacrament of Confession

CCC 1446, 1497; 2 Cor 5:20, 21

59. What three things must you do in order to receive forgiveness of sin in the sacrament of Confession?

1. You must be truly sorry for your sins.

2. Confess all mortal sins in kind and number committed since your last Confession.

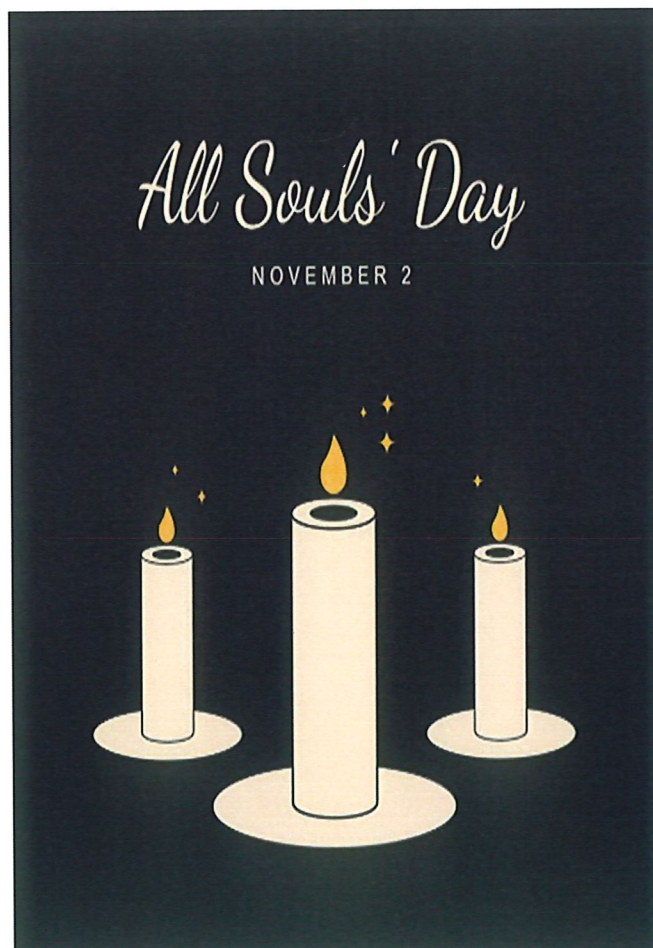
3. You must resolve to amend your life.

CCC 1448; Rom 8:17; Rom 3:25, 26

60. Who has the power to forgive sin?

Jesus Christ through a Catholic priest.

CCC 1461, 1495; Jn 20:23; 2 Cor 5:18



## Gifts of the Holy Spirit

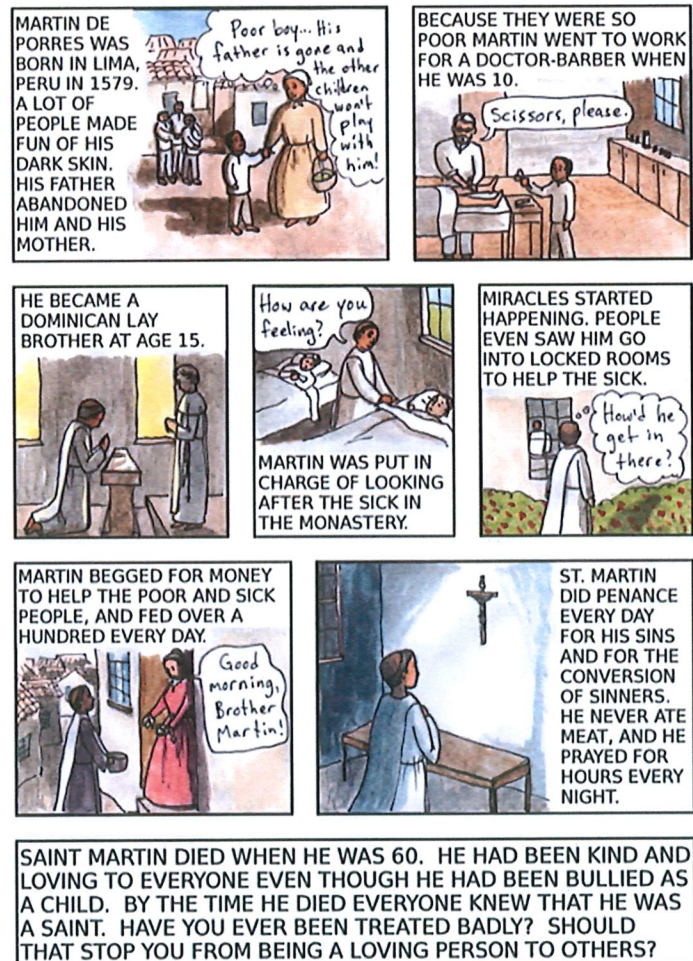
### 3. Counsel

The Gift of Counsel is also known as a Gift of Right Judgment. Counsel, the third gift of the Holy Spirit, is the perfection of the cardinal virtue of prudence. Prudence can be practiced by anyone, but counsel is supernatural.

Through this gift of the Holy Spirit, we are able to judge how best to act almost by intuition.

Because of the gift of counsel, Christians need not fear to stand up for the truths of the Faith.

## Saint Martin De Porres November 3

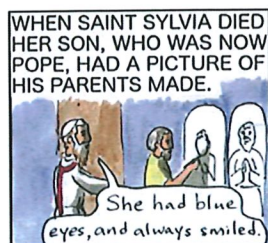
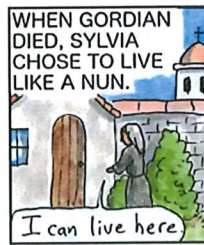
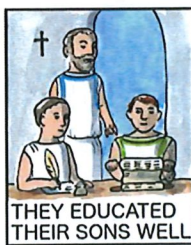
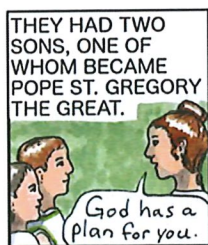
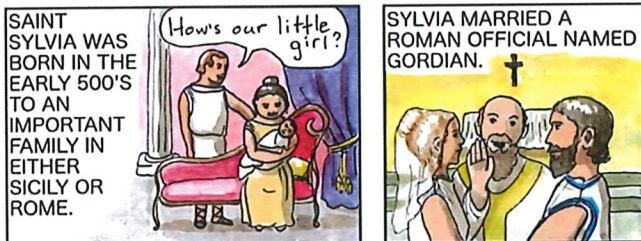




## 92 Preguntas

56. ¿Existe realmente un cielo?  
Sí; es el lugar de la felicidad eterna con Dios.  
CIC 1023, 1024; 1 Jn 3: 2; 1 Co 13:12; Sab 22: 4
57. ¿Puede cualquier pecado, no importa qué tan grave sea, ser perdonado?  
Sí, cualquier pecado, no importa qué tan grave o cuántas veces se haya cometido, puede ser perdonado. CIC 982; Mt. 18:21-22
58. ¿Cómo se puede perdonar un pecado mortal?  
A través del sacramento de la Confesión.  
CIC 1446, 1497; 2 Cor 5:20, 21
59. ¿Cuáles tres cosas hay que hacer para recibir el perdón de los pecados en el sacramento de la Confesión?
1. Estar verdaderamente arrepentido de los pecados.
  2. Confesar los pecados mortales, cuáles pecados y cuántas veces se han cometido, desde la última confesión.
3. Debe decidir enmendar su vida.  
CIC 1448; Rom 8:17; Rom 3:25, 26
60. ¿Quién tiene el poder de perdonar los pecados?  
Jesucristo a través de un sacerdote católico.  
CIC 1461, 1495; Jn 20:23; 2 Co 5:18

## Saint Sylvia of Rome November 5



SAINT SYLVIA'S STORY REMINDS US OF HOW IMPORTANT IT IS FOR PARENTS TO TEACH THEIR CHILDREN WELL. PRAY FOR YOUR PARENTS SO GOD WILL GIVE THEM THE GRACE THEY NEED TO HELP YOU, AND YOU CAN PRAY TO ST. SYLVIA FOR ANY PREGNANT MOTHERS YOU KNOW!

## Dones del Espíritu Santo

### 3. Abogado

El don de consejo también se conoce como don de juicio correcto. El consejo, tercer don del Espíritu Santo, es la perfección de la virtud cardinal de la prudencia. Cualquiera puede practicar la prudencia, pero el consejo es sobrenatural. A través de este don del Espíritu Santo, podemos juzgar cómo actuar mejor casi por intuición. Gracias al don de consejo, los cristianos no deben temer defender las verdades de la fe, porque el Espíritu Santo nos guiará en la defensa de esas verdades.

## All Saints Word-Find

The Feast of All Saints is November 1st.

STEPHENABALVB  
CATHERINENUIG  
DOMINICNRDCNE  
LRMSPSHENRYCM  
UOIIAAOLAEEM  
KBCMUALIDWINA  
EEHOLCAZEAJTT  
FRANCISATSUHT  
ATERESABTMSOH  
WILLIAMEEATME  
INMARKATERIAW  
JAMESJOHYNST

*This list has the names of just some of the many saints in heaven. Do you have a saint name? If you don't, maybe you can become the first saint with your name!*

|            |         |          |
|------------|---------|----------|
| ANDREW     | JAMES   | MICHAEL  |
| ANNE       | JOHN    | NICHOLAS |
| BERNADETTE | JUSTIN  | PAUL     |
| CATHERINE  | KATERI  | ROBERT   |
| DOMINIC    | LIDWINA | SIMON    |
| ELIZABETH  | LUKE    | STEPHEN  |
| FRANCIS    | LUCY    | TERESA   |
| GEMMA      | MARK    | THOMAS   |
| HENRY      | MARY    | VINCENT  |
| ISAAC      | MATTHEW | WILLIAM  |

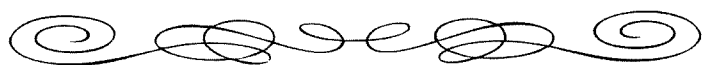
I want to \_ \_ \_ \_ \_ !



The Sanctuary Light is a candle continuously burning to indicate the presence of Jesus in the Tabernacle. Candles can be offered in honor or memory of a loved one or other special intention each week.

*La Luz del Santuario es una vela encendida continuamente para indicar la presencia de Jesús en el Sagrario. Las velas se pueden ofrecer en honor o en memoria de un ser querido u otra intención especial cada semana.*

### **Oracion por la Santificacion de los Sacerdotes**



*OH Jesús que has instituido el sacerdocio para continuar en la tierra la obra divina de salvar a las almas protege a tus SACERDOTES en el refugio de tu SAGRADO CORAZON. Guarda sin mancha sus MANOS CONSAGRADAS, que a diario tocan tu SAGRADO CUERPO, y conserve puros sus labios teñidos con tu PRECIOSA SANGRE.*

*Haz que se preserven puros sus Corazones., marcados con el sello sublime del SACERDOCIO, y no permitas que el espíritu del mundo los contamine.*

*AUMENTA el número de tus apóstoles, y que tu Santo Amor los proteja de todoo peligro.*

*Bendice Sus trabajos y fatigas, y que como fruto de Su apostolado Obtengan la salvació de muchas almas que sean su Consuelo aquí en la tierra y su corona eterna en el Cielo. Amén*

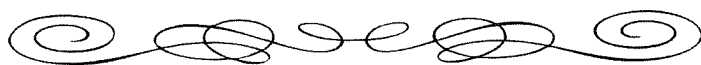
Please join our parishioners for the prayerful recitation of The Most Holy Rosary  
Sunday at 8:00 A.M. before the 8:30 A.M. SPANISH MASS  
Sunday at 11:00 A.M. before the 11:30 A.M. English Mass

*Únase a nuestros feligreses para el rezo del Santísimo Rosario*

*Domingo a las 8:00 A.M. antes de las 8:30 a.m. Misa en Español*

*Domingo a las 11:00 A.M. antes de las 11:30 a.m. Misa en Inglés*

### **Prayer for the Sanctification of Priests**



OH Jesus, who has instituted the priesthood to continue the divine work of saving souls on earth, protect your PRIESTS in the refuge of your SACRED HEART. Keep their CONSECRATED HANDS unstained, which daily touch your SACRED BODY, and preserve pure their lips stained with your PRECIOUS BLOOD. May their Hearts, marked with the sublime seal of the PRIESTHOOD, remain pure, and do not allow the spirit of the world to contaminate them. INCREASE the number of your apostles, and may your Holy Love protect them from all danger. Bless their works and labors, and may as a result of their apostolate, they obtain the salvation of many souls that be their comfort here on earth and their eternal crown in Heaven. Amen

Please keep in your prayers all the men and women serving in the armed Forces, may almighty God protect and keep them safe from all harm, and may those serving abroad return home soon to their families and loved one.



*Por favor, mantengan en sus oraciones a todos los hombres y mujeres que sirven en las Fuerzas Armadas, que Dios todopoderoso los proteja y los mantenga a salvo de todo daño, y que aquellos que sirven en el extranjero regresen pronto a casa con sus familias y sus seres queridos.*

### Weekly Events Schedule Calendario de Eventos Semanales

#### 11/2 Sunday ~ Domingo

8:00 am - El Santísimo Rosario  
10:15 am & 3:00 pm - Faith Formation  
11:00 am - The Most Holy Rosary

#### 11/3 Monday ~ Lunes

**Closed** - Office Hours/ Horas de Oficina  
6:00 pm - 6:20 pm - St. Gertrude Chaplet (Bilingual)

#### 11/4 Tuesday ~ Martes

10:00 am - 4:00 pm - Office Hours/ Horas de Oficina  
7:45 pm - 8:45 pm - Escuela San Andres  
7:45 pm - Santa Faz ~ Sodalidad de Maria

#### 11/5 Wednesday ~ Miércoles

8:00 am - 2:00 pm - Office Hours/ Horas de Oficina  
5:00 pm - 6:00 pm - Holy Hour/ Confessions/ Benediction  
5:30 pm - 6:00 pm - Rosary Led by Sodality of Mary  
6:10 pm - 6:25 pm - Holy Face Chaplet  
7:00 pm - 8:00 pm - OCIA/RICA  
7:00 pm - 8:00 pm - KOC

#### 11/6 Thursday ~ Jueves

8:00 am - 4:00 pm - Office Hours/ Horas de Oficina  
11:30 am & 7:00 pm - Anointing of the Sick  
4:00 pm - 7:00 pm - Devotion to the Eucharist  
6:00 pm - 6:50 pm - Confessions/ Holy Hour  
6:00 pm - Rosary - Spanish Led by Sodality of Mary  
7:30 pm - 8:30 pm - Exodus 90 (Spanish)  
7:45 pm - 8:45 pm - Choir Practice

#### 11/7 Friday ~ Viernes

8:00 am - 2:00 pm - Office Hours/ Horas de Oficina  
10:00 am - 11:00 am - Bible Study  
12:00 pm - 8:00 pm - Holy Hour/ Benediction

#### 11/8 Saturday ~ Sabado

**Closed** - Office Hours/ Horas de Oficina  
12:00pm - 4:00 pm - Safe Environment Training (English)  
3:30 pm - 4:30 pm - Confessions  
4:30 pm - 5:00 pm - Rosary Led by Sodality of Mary

## Mass Schedule & Intentions Horario de las Misas e Intenciones

### Saturday, November 1, 2025

9:00 A.M. Mass ~ Bilingual † Gilbert & Ray Cing  
5:00 P.M. Mass ~ English **Pro Populo**

### Sunday, November 2, 2025

8:30 A.M. Misa ~ Español Abel Arevalo (Cumpleaños)  
11:30 A.M. Mass ~ English Horacio Gomez  
1:30 P.M. Misa ~ Español All Souls Novena

### Monday, November 3, 2025

6:30 P.M. Mass ~ Bilingual **All Souls Novena**

### Tuesday, November 4, 2025

11:30 A.M. Mass ~ English **NO Mass**  
7:00 P.M. Misa ~ Spanish Karly Guevara (Birthday) & Juan David Azcarate Murillo (Health & Well-being)

### Wednesday, November 5, 2025

6:30 P.M. Mass ~ English **All Souls Novena**

### Thursday, November 6, 2025

11:30 A.M. Mass ~ English **All Souls Novena**  
7:00 P.M. Misa ~ Spanish Noemi Panas (Health & Birthday)

### Friday, November 7, 2025

11:30 A.M. Mass ~ English **All Souls Novena**  
7:00 P.M. Misa ~ Spanish Priests of the Diocese of Raleigh (Living & Deceased)

### Saturday, November 8, 2025

5:00 P.M. Mass ~ English **All Souls Novena**

### Sunday, November 9, 2025

8:30 A.M. Misa ~ Español **All Souls Novena**  
11:30 A.M. Mass ~ English **Pro Populo**  
1:30 P.M. Misa ~ Español † Leta Stokes

This week, in honor of the Blessed Sacrament, the Sanctuary Lamp is lit for the conversion of the **Azcarate Murillo Family**

*Esta semana, la Luz del Santuario, en honor al Santísimo Sacramento, arde por la conversión de la **Familia Azcarate Murillo***

\*\*\*Mass intention suggested donation is \$10.00\*\*\*

\*\*\*Sanctuary Light intention suggested donation is \$10.00\*\*\*

\*\*\*La donación sugerida para la intención de Misa es \$10.00

\*\*\*La donación sugerida para la intención de la luz del santuario es \$10.00\*\*\*



For the Year  
\$ 100.00  
Donation

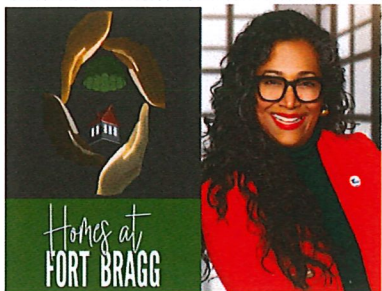
# Bulletin Ad's

We are inviting local business owners to help us with the cost of printing the bulletin by placing your Business advertisement for this coming year, in our bulletin at a modest cost. If you or someone you know would like to advertise their business please call the Parish office Tuesday - Friday more information.

Invitamos a los dueños de negocios locales a que nos ayuden con el costo de imprimir el boletín colocando su anuncio comercial para el próximo año en nuestro boletín a un costo modesto. Si usted o alguien que conoce quisiera anunciar su negocio, llame a la oficina parroquial de Martes a Jueves para obtener más información.

**Each Ad is for a Year! Place yours today! Call or email the Parish office.**

For the Year  
\$ 100.00  
Donation



**Paula Dingwall** Broker/Owner  
REALTOR® ABR® SRES® PSA RENE MRP C2EX SRS  
Mobile: (910) 978-9934  
Address: 5135 Morganton Rd.  
Suite 103 Rm 107  
Fayetteville NC 28314  
M-Fri: 9:30am - 7:30pm  
Sat: 11am-7pm  
WWW.HOMESATFTBRAGGNC.COM



**KNIGHTS  
OF COLUMBUS**

**Council #14632**  
St. Elizabeth of Hungary  
Raeford, NC  
Meets 1st & 3rd Wed. at 7PM  
Grand Knight Frank 910-286-5131

**Address:**  
**Dirección:**  
5609 Fayetteville Rd. Raeford NC 28376  
**Phone Number:**  
**Numero de Telefono:**  
9104791091



**Futsal - Fútbol Sala**  
Youth Program - Programa Juvenil

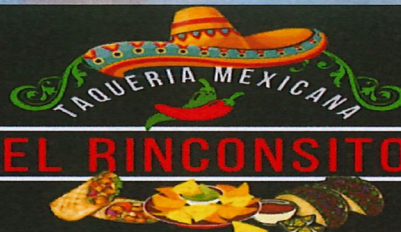
**Cristiano Dias**  
COACH

info@basefutsal.com  
646-553-0783  
111 Highland Ave, Fayetteville, NC  
www.basefutsal.com

More info



Mas informaciones



910-369-1073

**Address:**  
**Dirección:**

Wagram Food Mart 24840 N Main St.  
Wagram, NC 28396

Call: 910-502-9294  
Website:  
www.captainlarryseafoodhouse.com  
Open Times: Tue - Sat  
11:00 am - 9:00 pm



www.youroptionsmatter.org

**Floristería**  
LUZ DARY

ARREGLOS PARA TODA OCASION

15 años  
Matrimonio  
Primera comunión  
Cumpleaños



Numero de telefono 1(910) 301-8408

Open from Monday-Saturday



6:00 am - 3:00 pm

Call us today.  
It may change  
your life.  
910.947.6199

Now What?  
Options Matter.



Life Care  
Pregnancy Center  
se habla español